



إن أبر البر صلة الرجل أهل وُد أبيه

عن عبد الله بن عمر رضي الله عنهما أن رجلاً من الأعراب لقيه بطريق مكة، فسلم عليه عبد الله بن عمر، وحمله على حمار كان يركبه، وأعطاه عمامة كانت على رأسه، قال ابن دينار: فقلنا له: أصلحك الله، إنهم الأعراب وهم يرضون باليسير، فقال عبد الله بن عمر: إن أبا هذا كان وُدًا لعمر بن الخطاب رضي الله عنه وإني سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: «إن أبر البر صلة الرجل أهل وُد أبيه». وفي رواية عن ابن دينار، عن ابن عمر: أنه كان إذا خرج إلى مكة كان له حمار يتروخ عليه إذا مل ركوب الرحلة، وعمامة يشد بها رأسه، فبينما هو يوماً على ذلك الحمار إذ مر به أعرابي، فقال: ألسنت فلان بن فلان؟ قال: بلى. فأعطاه الحمار، فقال: اركب هذا، وأعطاه العمامة وقال: اشدد بها رأسك، فقال له بعض أصحابه: غفر الله لك أعطيت هذا الأعرابي حماراً كنت تروخ عليه، وعمامة كنت تشد بها رأسك؟ فقال: إنني سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: «إن من أبر البر أن يصل الرجل أهل وُد أبيه بعد أن يولي» وإن أباه كان صديقاً لعمر رضي الله عنه.

[صحيح] [رواه مسلم]

كان ابن عمر رضي الله عنهما إذا خرج إلى مكة حاجاً يكون معه حمار يتروخ عليه إذا مل الركوب على الرحلة - أي البعير- فيستريح على هذا الحمار ثم يركب الرحلة. وفي يوم من الأيام لقيه أعرابي فسأله ابن عمر: أنت فلان ابن فلان؟ قال: نعم، فنزل عن الحمار وقال: خذ هذا اركب عليه، وأعطاه عمامة كان قد شد بها رأسه، وقال لهذا الأعرابي: اشدد رأسك بهذا. فقيل لعبد الله بن عمر: أصلحك الله أو غفر الله لك! إنهم الأعراب، والأعراب يرضون بدون ذلك، يعنون: كيف تنزل أنت عن الحمار تمشي على قدميك، وتعطيه عمامتك التي تشد بها رأسك، وهو أعرابي يرضى بأقل من ذلك. فقال: «إن أبر البر صلة الرجل أهل وُد أبيه»: يعني أن أبر البر إذا مات أبو الرجل أو أمه أو أحد من أقاربه أن تبرأ أهل وُدّه، يعني ليس صديقه فقط بل حتى أقارب صديقه. وقوله: «و» إن أبا هذا كان صديقاً لعمر" أي: لعمر بن الخطاب أبيه، فلما كان صديقاً لأبيه؛ أكرمه برباً بأبيه عمر رضي الله عنه.

معاني الكلمات

الأعراب أهل البدو من العرب، وهو الذي يكون صاحب ارتحال.

أبر البر أكمل البر وأبلغه.

صلة الرجل أي أصحابه.

وُد الحب.

يتروخ يستريح.

مل ستم وضجر.

الراحلة الرحلة من الإبل؛ الصالح للأسفار والأحمال.

تروخ أصله تتروح.

بعد أن يولي أي بعد أن يموت.



النجاة الخيرية
ALNAJAT CHARITY

